

## اندیشه ترقی و توسعه در روزنامه پژوهش

الله کولائی \*

استاد گروه مطالعات منطقه‌ای دانشکده حقوق و علوم سیاسی دانشگاه تهران

محمد رادمرد

کارشناسی ارشد علوم سیاسی دانشکده حقوق و علوم سیاسی دانشگاه تهران

(تاریخ دریافت: ۱۹/۰۵/۳۰ – تاریخ تصویب: ۱۴/۰۲/۹۰)

### چکیده:

پیشرفت و توسعه در هر جامعه تنها زمانی به نتیجه می‌انجامد که دارای پیشوانه‌های نظری قدرتمند باشد. عقب ماندگی ایران دوره قاجار و پیشرفت شتابان غرب بسیاری از روشنگران آن دوره را به دنبال پاسخ این سوال برد که چرا ایران این چنین در سراسری زوال پیش می‌رود. بر این اساس و در جستجوی یافتن راه حلی برای بردن رفت از عقب ماندگی، روزنامه پژوهش توجه خود را به مولفه‌های فرهنگی توسعه معطوف داشته و ایرانیان را به "تلاش" و "کوشش"، "علم جویی"، "اتحاد و همدلی"، "وطن دوستی" و "توجه به اخلاقیات" دعوت می‌کرد. در این نوشتار، نویسنده‌گان در پی پاسخ این سوال هستند که روزنامه پژوهش چه مولفه‌هایی را برای پیشرفت و ترقی ایران ضروری می‌دانست؟ برای نیل به مقصود، مطالب این روزنامه مورد جستجو و تحلیل قرار گرفته است. هدف ارائه تصویری مستند از مبانی فکری و ارزشی تحولات سده گذشته در ایران است.

### واژگان کلیدی:

ایران، اروپا، قاجار، مشروطه، روزنامه پژوهش، ترقی، توسعه

**مقدمه**

پژوهش و بررسی درباره ایران دوره قاجار، روشن کننده بسیاری از مشکلاتی است که امروز جامعه ما با آن دست به گریبان است. به طور ویژه مباحثی که در رویارویی با غرب مطرح است. ایرانیان در این دوره برای نخستین بار با وجوده فکری تمدن غرب آشنا شدند و دریافتند که ایران کشوری عقب مانده است. از آن پس بود که اندیشمندان مختلف به دنبال چرایی و ارائه راه حل برای بیماری عقب ماندگی ایران بودند. اوج این مباحث در دوره پیشامروطه بوسیله کسانی همچون میرزا ملکم خان، میرزا فتحعلی خان آخوندزاده، طالبوف تبریزی، میرزا آفاختان کرمانی و میرزا یوسف مستشارالدوله رقم خورد. اما جدا از رساله‌هایی که در این باره منتشر شد؛ روزنامه‌های بسیار نیز وضعیت آن دوره ایران را به چالش طلبیدند. اختر، ثریا، حکمت و پرورش از جمله این روزنامه‌ها بودند. این تلاش‌ها سرانجام در قالب انقلاب مشروطه خود را نشان داد. بر این اساس، این نوشتار به عنوان بررسی بخشی کوچک از این مبحث قصد دارد به بررسی موردی پردازد. در این چارچوب، به بررسی برداشت روزنامه پرورش، یکی از روزنامه‌های دوره پیشامروطه درباره مفهوم ترقی و پیشرفت پرداخته می‌شود. نویسنده‌گان در پی پاسخ این سوال هستند که روزنامه پرورش چه مولفه‌هایی را برای پیشرفت و ترقی ایران ضروری می‌دانست؟ در پاسخ به این سوال باید گفت با مطالعه پرورش روشن می‌شود که عوامل و عناصر فرهنگی پیشرفت بیش از دیگر مولفه‌ها، نظر مدیر و نویسنده‌گان روزنامه را به خود جلب کرده است. در این مقاله فرضیه یادشده به آزمون گذاشته می‌شود.

**مبنا نظری**

مفهوم "توسعه" در چارچوب تجربه‌های جهان مدرن ساخته و پرداخته شده است؛ بنابراین، درک آن نیز در همین جهان ممکن است. در مورد معنی و مفهوم توسعه تاکنون بسیار سخن به میان آمده است. همچنین در غرب روش‌های بسیار برای توسعه و پیشرفت کشورهای جهان سوم مطرح شده است. هر یک از این الگوهای نیز بر اساس نگرش‌ها و تعابیری خاص از مفهوم توسعه، نظریه‌پردازی می‌شود. بنابراین، طبیعی است که توسعه مفهومی پویا باشد. نکته دیگر اینکه توسعه مفهومی همه جانبی است (کولایی و حافظیان، ۱۳۸۵، صص ۴۰-۳۴).

بنابراین، همه خرده نظام‌ها و حوزه‌های جامعه را در بر می‌گیرد. اما میان اندیشمندان در مورد اینکه کدامیک از این خرده نظام‌ها در پیشبرد مفهوم توسعه برتری دارند؛ اختلاف نظر وجود دارد. به طور کلی در مورد اندیشه توسعه و تغییرات اجتماعی اغلب دو رویکرد متفاوت وجود دارد: نخستین دیدگاه به نقش مهم عامل و ساختارهای اجتماعی و اقتصادی توجه دارند؛

دیدگاه دوم که طرفداران کمتری دارد به نقش ارزش‌های فرهنگی، اعتقادی و روانشناختی به عنوان پیش نیازهای توسعه توجه دارد (Myron Weiner, Samuel P.Huntington, 1987, 281). این برتری دادن از آن نظر دارای اهمیت است که نقش یک حوزه یا خرده نظام را به عنوان موتور محرک توسعه پژونگ ترجیح می‌دهد. از آنجا که دیدگاه روزنامه پژوهش به موضوع ترقی و پیشرفت بر مولفه‌های فرهنگی استوار است، این پژوهش نیز از این دیدگاه به بررسی مفهوم زمانی توسعه در این روزنامه در چارچوب مفهوم ترقی خواهد پرداخت.

"فرهنگ" از نظر تیلور "همان کل پیچیده است که شامل معلومات، باورها، هنر، اخلاقیات و تمامی انواع قابلیت‌ها و عادتی است که انسان به عنوان عضو جامعه کسب می‌کند" (چیلکوت، ۱۳۷۷، ۲۳۶). بنابراین هر جامعه‌ای نوعی فرهنگ متفاوت تولید می‌کند که بر نقش و عملکرد گروه‌های گوناگون در آن جامعه حاکمیت دارد (یونسکو، ۱۳۷۸، ص. ۱۳۰). ممکن است یک فرهنگ حامل مولفه‌های بسیار برای پیشرفت و توسعه باشد و فرهنگ دیگر از این بابت در تنگنا باشد. بطور کلی در طبقه‌بندی فرهنگ و مولفه‌های فرهنگی می‌توان از سه دسته سنت متفاوت نام برد: یکی سنت‌هایی که بودنشان به جامعه زیان نمی‌رساند ولی پابرجایی شان موجب همبستگی می‌شود. دیگر، سنت‌هایی که وجودشان با پیشرفت و ترقی جامعه مغایرت دارد؛ و سوم سنت‌هایی که باعث احتلالی جامعه می‌شود (نوشین، ۱۳۷۲، صص ۲۰۹-۲۱۰). همچنین از یک دیدگاه پشتونه‌های لازم برای توسعه یافتنگی قابل تقسیم به دو بخش است: یکی مبانی عقلی توسعه یافتنگی و دیگر الگوهای عملی توسعه یافتنگی. مبانی عقلی توسعه یافتنگی اصولی ثابت هستند که نخبگان یا مردم نمی‌توانند با آنها سلیقه‌ای برخورد کنند. بنابراین در همه جوامع توسعه یافته بطور یکسان به چشم می‌خورند. مهمترین مبانی عقلی توسعه یافتنگی عبارتند از: "علم گرایی"، "اجماع نخبگان"، "هویت مستحکم"، "فرهنگ اقتصادی غنی"، "آرامش سیاسی"، "نظام قانونی"، "نظام آموزشی پویا" و "تفکر استقرایی" که در واقع مخرج مشترک توسعه یافتنگی هستند. در مقابل این اصول، شاهد الگوهای توسعه یافتنگی هستیم که از جامعه‌ای به جامعه دیگر متفاوت است. از این دیدگاه، مبانی عقلی و ثابت توسعه یافتنگی به طور منسجم شاید از ۴۰۰ سال اخیر قابل استفاده باشد. البته اگر با دیدی وسیع‌تر به مفهوم توسعه یافتنگی بنگریم و آن را "تمدن سازی" بدانیم در تمام تاریخ زندگی بشر این اصول را می‌بینیم، حتی در ایران و روم قدیم (سریع القلم، ۱۳۷۶، صص ۳۵-۳۷). بر این اساس با پژوهش و تولید مولفه‌های فرهنگی توسعه و بازتولید سنت‌هایی که محرک توسعه هستند می‌توان به افراد جوامع در حال رشد شخصیتی جدید بخشید تا راه توسعه جامعه هموار شود. به ویژه که فرهنگ "انتقال یافتنی"، "اکتسابی" و "محصول تعامل" میان انسان‌ها است (چیلکوت، ۱۳۷۷، ص. ۳۴۰).

### شرایط سیاسی، اجتماعی و اقتصادی ایران پیش از انقلاب مشروطه

ایران دوره مظفرالدین شاه کشوری عقب مانده بود. اگر چه فناوری‌هایی همچون تلگراف، چراغ گاز و ضرایبانه وارد کشور شده بود؛ اما شماری اندک از نخبگان ایرانی بودند که فارغ از منافع شخصی، دغدغه پیشرفت و ترقی ایران را داشتند. تلاش نخبگانی چون قائم مقام و امیرکبیر برای بازسازی ایران با حذف فیزیکی آنها به پایان رسیده بود. میرزا حسین خان سپهسالار اگرچه کشته نشد؛ اما عاقبتی خوش نیز نیافت. علاوه بر آن تلاش‌های امین‌الدوله در زمان مظفرالدین شاه هم نافرجام ماند. یکی از عمدۀ دلایل عقب ماندگی ایران این بود که قدرت سیاسی همچون صدّها و هزاران سال پیش همچنان شخصی بود و هیچ تحرک و پویایی در آن دیده نمی‌شد. پیش از مظفرالدین شاه ناصرالدین شاه پنجاه سال حکومت کرد. "ريعیت کشی، ملک فروشی و علاییه رشوه گرفتن و گروه گروه مهاجرت ایرانیان از ظلم و ستم به خارجه در عهد این پادشاه خیلی بالا گرفت" (کرمانی، ۱۳۸۴، ص ۹۹). پس از او مظفرالدین شاه اگر چه "معارف دوست تر بود" و "به ترقی مملکت هم مایل تر" اما به دلیل "بی کفایتی ذاتی و جودت طبیعی... امیدی به دوران سلطنتش نبود. "این پادشاه زاید الوصف ساده لوح، سهل القبول، متلون مزاج، مسخره و مضحکه پسند، بد خلوت و با شرم حضور بود. امور سلطنت با میل عمله جات خلوت با وزراء خود غرض اداره می‌شد." در زمان حکومت وی که در نهایت به انقلاب مشروطه متنه شد، شاهزادگان و فرزندان وی که روسای ایالات و ولایات بودند اموال، نفووس و اعراض و نوامیس رعایا را از خود می‌دانستند (کرمانی، ۱۳۸۴، صص ۱۰۱ و ۱۰۵). ممکن بود به واسطه گزارش دروغ والی یک شهر فردی را دستگیر کنند. هزاران نفر در انبارها و محبس‌های ایالات و ولایات و حتی محبس خانهای مقتدر خودسرانه شکنجه می‌شدند تا هرچه دارایی داشتند، می‌بخشید و سرانجام نیز زیر شکنجه جان می‌دادند (ماfi، ۱۳۶۳، ص ۶۳). بنابراین نبود امنیت در کشور به شدت آشکار بود.

سفرهای پرشمار ناصرالدین شاه و مظفرالدین شاه به اروپا هیچ چیز، جز بدھی‌های کلان و خالی کردن خزانه برای مملکت نداشت. به گونه‌ای که قرض دادن به دولت ایران برای روس و انگلیس نوعی سرمایه گزاری در ایران محسوب می‌شد. این وام‌ها نه تنها معامله‌های پرسود بود، بلکه وسیله‌ای برای عقد قراردادهای تجاری پر نفع، بدست آوردن امتیازهای سیاسی و افزایش تسلط سیاسی، اقتصادی بر ایران بود (روسانی، بی‌تا، ص ۴۶). تفرقه و رقابت رجال سیاسی ایران در این دوره که هیچ گونه قاعده‌ای بر آن حاکم نبود، بیش از پیش بر از دست دادن فرصت‌ها برای پیشرفت و ترقی کشور می‌افزود. از سوی دیگر، هر گونه اقدامی در جهت ورود مولفه‌های جدید تمدن، همچون مدارس جدید با مقاومت شدید نیروهای سنتی رو برو می‌شد. قحطی‌های پی در پی جمعیت زیادی از کشور را به کام مرگ فرستاده

بود. فساد، رشوه خواری و احتکار در کشور بی داد می کرد. مهم آنکه در برخی مواقع این مقام‌های روحانی شناخته شده و بلند پایه بودند که در احتکارها نقش داشتند -15 (Algar, 1969: 16). در عرصه اقتصادی، ورود بیگانگان به ایران و تسلط دو قدرت شمالی و جنوبی وضعیت اقتصادی کشور را به شدت تحت تاثیر قرار داده بود. اقتصاد ایران مبتنی بر کشاورزی معیشتی بود. ضمن اینکه صنایع دستی و کارگاهی در ایران رواج داشت. این صنایع در دوره صفویان در اوج هنری و تکنیکی خود بود که در پرتو اعاده نظم بوسیله نخستین سلاطین قاجار دوباره پا گرفت. اما به تدریج، ورود کالاهای ارزان و متنوع خارجی آنها را از رونق انداخت و انحطاط صنایع دستی را در پی آورد. انگلستان پیش از رقیب شمالی خود بر اقتصاد ایران چیره شد. در پایان نیمه اول قرن نوزدهم با تسلط هرچه بیشتر روسيه بر ایران و جایگزینی رخنه اقتصادی این کشور به جای فشار نظامی "امپرياليسم روبل" بر ایران چیره شد (فوران، ۱۳۷۷، ص ۱۷۵).

بازی بزرگ روس و انگلیس بسیاری از رجال سیاسی ایران را مهره های دو قدرت شمالی و جنوبی کرده بود. در وضعیت نیمه استعماری ایران دو نیروی متخاصم استعماری در حوزه های نفوذ سیاسی و اقتصادی خویش رویارویی یکدیگر قرار گرفته بودند. از مهم ترین پیامدهای این رقابت ها حمایت از نهادهای کهن حکومتی و حفظ وضع موجود سیاسی و زیر نفوذ قرار دادن اعیان و اشراف کشور بود (شرف، ۱۳۵۹، ص ۴۶). فروش امتیازهای متعدد در عمل کشور را فلیج کرده بود. واگذاری شیلات و گمرکات، تاسیس بانک، استخراج معادن، احداث راه و راه آهن از مهم ترین این امتیازها بود که روی هم رفته بیزاری مردم از بیگانگان و رجال کشور را در پی داشت. اینگونه بود که به تدریج زمینه های عینی انقلاب مشروطه آماده می شد.

### پژوهش و پژوهانه نظری انقلاب مشروطه

در این وضعیت هر گونه تغییر در جامعه ایرانی نیازمند پژوهانه های فکری بود. جدا از رساله ها، نمایشنامه ها، داستان ها، اشعار و شب نامه هایی که در آن زمان منتشر می شد، از مهمترین پژوهانه های نظری جنبش مشروطه را باید روزنامه هایی دانست که در این دوره، خارج از کشور چاپ می شدند. این روزنامه ها با چهره ای که از جامعه ایرانی و جوامع متمدن عرضه می داشتند، تاثیر بسیار در روشن کردن اذهان ایرانیان و شکل گیری انقلاب مشروطه داشتند، به ویژه که "یجاد کننده تحولی عمیق در نشر فارسی و ادبیات انقلابی و فرهنگ توده ای" بودند. بنابراین خواندن و درک مطالب آنها برای عامه مردم ممکن بود (کهن، ۱۳۶۰: ۱۱۱). بیشتر این روزنامه ها، در خارج از کشور چاپ و منتشر می شدند. این مسئله گذشته از آنکه سبب می شد آنها آزادانه تر آرا و عقاید خود را بیان دارند، فضایی را برای مقایسه میان

"ما" و "غرب" برایشان فراهم می‌کرد. این مقایسه سبب می‌شد تا کید بر مولفه‌ها و عواملی ویژه برای ترقی و پیشرفت در ذهن آنها شکل بگیرد.

روزنامه پرورش به مدیریت میرزا علی محمد خان کاشانی در تاریخ ۱۰ صفر ۱۳۱۸ (۱۹۰۰) در قاهره پایتخت مصر تاسیس شد (راینو، ۱۳۷۲، ص ۹۴). پرورش که به صورت هفتگی منتشر می‌شد از نشریه‌های تندرو زمانه خود بود (برزین، ۱۳۷۱، ص ۱۰۷). کاشانی فردی با تجربه بود. وی پیش از مدیریت پرورش مدتی را به عنوان همکار و نویسنده در روزنامه اختر گذرانده بود (کهن، ۱۳۶۰، ص ۱۰۱). همچنین برای مدتی به همراه یکی از دوستان خود به نام سید فرج الله کاشانی روزنامه ای با نام ثریا را در مصر منتشر کرد که سرانجام پس از انتشار ۲۷ شماره از روزنامه ثریا، به دلیل وجود پاره‌ای اختلافات میان این دو، میرزا علی محمد خان از روزنامه ثریا کنار کشید و روزنامه پرورش را منتشر کرد. پرورش در مجموع در ۳۳ شماره چاپ شد. روزنامه پرورش در شمار چند روزنامه تاثیرگذار بود که کمک بسیار در روشن‌سازی افکار ایرانیان داشت.

نویسنده‌گان و به طور ویژه مدیر روزنامه، میرزا علی محمد خان کاشانی در تلاش بودند تا ضمن نقد دولتمردان و ساختار فاسد مولفه‌ها و عوامل لازم برای پیشرفت و ترقی ایران را به مخاطبین خود القاء کنند. این موضوع به خوبی از مقاله‌هایی که در مورد ایران در آن نوشته شده، پیدا است. همین دغدغه پیشرفت و حس وطن دوستی بود که سبب شد در پی مسافرت دوم مظفرالدین شاه به اروپا، راهی اروپا شود تا دیدگاه رجال سیاسی ایران را دریاره آینده ایران بداند. سفری که باعث شد تا وی بسیاری از شهرهای اروپا همچون پاریس، لندن، آتن، بوداپست و همچنین شهرهایی از آلمان، رومانی و عثمانی را ببیند و به مقایسه ایران و تمدن اروپا پردازد. گزارش‌هایی که وی در جریان این مسافرت به دفتر روزنامه می‌فرستاد، از صفحات خواندنی روزنامه پرورش هستند. مسافرت علی محمد خان به اروپا شش ماه طول کشید. در این مدت روزنامه با تلاش برادر او وحیدالملک منتشر شد. وحیدالملک که با هزینه دولت ایران برای تحصیل به انگلستان رفته بود، در آن زمان سمت "علمی السنه شرقی" کمپریج را داشت (صدر هاشمی، ۱۳۲۸، ص ۶۲-۶۳). وی سپس نماینده مجلس دوم مشروطه شد (براون، ۱۳۲۷، ص ۲۷۲).

افراد بسیار چون کسری، ادوارد براون، ادیب الممالک و ملک الشعرا حاج میرزا صبوری در ستایش علی محمد خان و مطالب منتشر شده از سوی پرورش، سخن گفته اند. به عنوان مثال کسری در باره پرورش می‌نویسد: "پرورش سال نخست آن را که من دیدم، از بهترین روزنامه‌ها است. نویسنده آن میرزا علی محمد خان، مرد با غیرت و دانشوری می‌بود و گفتارهای تکان‌دهنده و تندی می‌نوشته" (کسری، ۱۳۸۵، ص ۴۹). سرانجام روزنامه پرورش در

شماه بیست و سوم "به جهت آهنگ تند و حملات شدید به اصول اداره و تشکیلات دولت ایران، مخصوصاً به علت انتقاد سخت از روش و عملیات مخالف میهن پرستی امین السلطان از ورود به ایران منع شد. معهذا تا شماره سی و سه منتشر شد و به طریق مخفی وارد کشور شد" (برآون. ۱۳۳۷، ص ۲۷۲). به دنبال توقیف پرورش، میرزا علی محمد خان، به بیماری سل چبار شد و در سال ۱۹۰۲ در حلوان مصر درگذشت.

## مولفه‌های پیشرفت و ترقی در اندیشه روزنامه پرورش

### ۱- غیرت

شاید بتوان گفت محوری ترین مفهومی که اندیشه ترقی پرورش را تحت الشعاع قرار می‌دهد "غیرت" است. بطوری که مفاهیمی چون "علم" و "دانایی" دوری از "جهل" و "نادانی"، "اتحاد"، "دوری از "تفرقه"، "اخلاقیات"، "جهد" و "کوشش" که در ادامه این مقاله به آنها خواهیم پرداخت همه در حول این مفهوم تبیین و تحلیل می‌شوند. پرورش بسیار می‌کوشید تا با اصرار بر مفهوم "غیرت" ایرانیان را در راه آبادانی وطن خود به حرکت در آورد. از نتایج مفهوم غیرت در اندیشه پرورش "وطن دوستی" است:

"از صفات حسن که باید رجال بلاد متصرف باشند و حکماً آن را باعث خوشبختی و بخوبیاری هر ملت می‌دانند غیرت است. غیرت یعنی از آنچه به ناموس و اعتبار خود و دولت و ملت خویش برخورده اجتناب نمایند و این لفظ در فارسی به مردمی تعسیر شود و حب وطن که پیغمبر صلیع او را از ایمان دانسته یکی از آثار غیرت است ... و غالب تقصص و عیب و شکست و ذلت هر دولت و ملت به واسطه طماع و خیانت است که ناشی از فقادان غیرت گردد..." (پرورش، شماره ۷، ص ۲۰).

نبوغ غیرت در میان ایرانیان از نگاه پرورش امری متاخر است و گرنه "از دوره تاسیس سلطنت ایران تاکنون این ملت همیشه به دلخواهی و غیرت و تعصب ملی معروف بود و هرگز غیری بر ایشان حکمران نبوده است (پرورش، شماره ۲۲، ص ۹). حس وطن دوستی است که پرورش را در تقابل با استعمار هادار کشورهایی می‌کند که به مقابله با استعمار برمنی خیزند. در همان دوره زمانی که روزنامه پرورش منتشر می‌شد، شورش بزرگ چین در رویارویی با استعمارگران در جریان بود که سرانجام با پیروزی استعمارگران به پایان رسید. حتی جنبش مشت زنان (بوکسورها) در سال ۱۸۹۸ با هدف مقابله با نفوذ خارجی‌ها نیز نتوانست چین را از دست استعمارگران رها سازد. شورش زوئن ۱۹۰۰ که با قتل عام مسیحیان چینی و خارجی همراه بود، موجب نگرانی استعمارگران و حمله آنها به چین شد. رهاورد این حمله امتیازهای متعدد بود که هر یک از استعمارگران در چین بدست آوردند. در آفریقای جنوبی نیز انگلستان

برای سلطه بر این سرزمین به جنگ بوئرها رفته بود. زیرا همه حیات اقتصادی این کشور به تسلط به مستعمرات وابسته بود (نقیب زاده، ۱۳۸۴، صص ۱۲۰-۱۲۴، ۱۲۵-۱۲۶). اخبار هر دو جنگ در همه شماره‌های این روزنامه به صورت خبرهای تلگرافی پوشش داده می‌شد. با توجه به دیدگاههای ضداستعماری روزنامه پژوهش طبیعی بود که این نشریه در تحلیل وقایع این دو جنگ از شورشیان چین و جنگجویان بوئر حمایت کند:

"به عقیده ما شورش چین از روی کمال دانایی و غیرت است. زیرا دیدند رجال حکومت هر روز به رشوه قطعه‌ای از اراضی چین را بدون هیچ مقاومت و اعتراض به اجانب واگذارند... پس در این حال که مرگ جمال نموده و دوره زوال در رسیده، خواستند انتقامی از دشمن خویش کشند و دلای از درد خالی نمایند" (پژوهش، شماره ۳، ص ۲-۳).

مطلوب تحسین‌آمیز در مدح بوئرها بسیار بیشتر از چینی‌ها در پژوهش به چشم می‌خورد. زیرا از نظر این روزنامه چین با آن همه جمعیت همچون طبلی است" که از دور صدای عجیت و هیبتی غریب دارد ولی چون باطن او نظر کنی و درون آن بنگری جز پوستی نباشد" (پژوهش، شماره ۱۳، ص ۳). اما بوئرها که با جمعیتی اندک رویارویی بزرگ‌ترین دولت استعمارگر- که آفتاب در سرزمین هایش هرگز غروب نمی‌کرد- ایستاده بودند، جای تحسین بیشتر داشتند:

"هم بدانید شرف انسان به حمیت و غیرت و ملت پرستی و وطن دوستی است. نه به داشتن پول در بانک و واسط در سر طویله و خدام در جلو..." (پژوهش، شماره ۲، ص ۱۴).

پژوهش امیدوار است مقالاتی که می‌نگارد "تأثیری و غیرتی ظاهر کند که تا رقبا مشغولند اطراف خانه حصری حصین کشیده شود که هنگام بازگشت ایشان از دخول به منزل محروم باشند" و تا جایی پیش می‌رود که تمایل دارد دولت "با همت به عمارت ملک خویش"، "بنای استحکامی جدید در بنادر" و "دستور العمل ساختن کشتی جنگی" را دهد (پژوهش، شماره ۶، ص ۶). دیدگاه پژوهش در این زمینه بسیار ساده انگارانه است. زیرا از یک سو در آن زمان ایران این توانایی را نداشت که از نظر تسهیلات و نیروی نظامی خود را به سطحی بکشاند که با انگلستان که "شرق و غرب عالم را مسخر کرده بود" مقابله کند. از سوی دیگر، خلیج فارس برای انگلیسی‌ها منطقه‌ای بسیار استراتژیک بود زیرا آنان" به خیال اینکه این منطقه را کلید استعمار شرق قرار دهنده یا نگهبان مستعمرات خود در هندوستان و خاور دور بنمایند رخنه در خلیج فارس نمودند" (نشأت، ۱۳۴۴، ص ۳). علاوه انگلیسی‌ها با تشکیل سازمان پلیسی و کنترل شدید موجب استیلا و برتری خود در منطقه خلیج فارس شده بودند و تحت هیچ شرایطی حاضر نبودند به دیگری اجازه دخالت در منطقه را بدنهند (وادلا، ۲۵۳۶، ص ۷۶).

علاوه بر مقاله‌هایی که علیه استعمارگران در پژوهش چاپ می‌شد، ضدیت با بیگانه و تلاش برای تحریک "غیرت" ایرانیان در وجه ایجابی خود را در حمایت از "شرکت اسلامیه" که

در آن زمان تولید انواع پارچه و لباس را در درون ایران آغاز کرده بود، نمایان می‌سازد. بطوری که از همگان می‌خواهد "فریب خط و خال و زنگ و نگار مارهای اقمشه خارجه را نخورید که ظاهرش نرم و خوش زنگ، خط و خال آراسته، ولی به باطن با زهر انباشته اند و اسباب هلاک همه گردد". نکته جالب آنکه یکی از دلایل پیشرفت اقتصادی ژاپن را باید در موانع ساختاری- فرهنگی در مقابل سرمایه گذاری خارجی، تمایل به خرید کالاهای ژاپنی و تعصّب منفی نسبت به کالاهای خارجی یافت (لارسون و اسکیدمور، ۱۳۷۶، صص ۱۷۳-۱۷۴). یعنی همان نکته‌ای که پژوهش سعی دارد تا آن را القا نماید. از نظر پژوهش ایجاد شرکت تولیدی داخلی و پوشیدن البسه آن "در حکم جهاد فی سبیل الله می‌باشد چرا [که] فرنگیان بعوض توب کرده با توب شلواری و متعال و سایر اقمشه همی با ما در جنگ و از مملکت ما قسمی تصاحب می‌شوند..." و بر این اساس "رفع احتیاج" از البسه خارجی را بسته به "غیرت" اهل وطن می‌داند (پژوهش، شماره ۱۷، ص ۱۲). اصرار بر این امر تا حدی است که پژوهش برای توجیه استدلال خود علاوه بر حس "وطن پرستی"، "مذهب" را نیز چاشنی می‌کند که "منسوجات خارجی که در هر وصله آن لامحاله یکی دو جا اسامی یهود و نصاری در آن مرتب‌نمایند" چه گونه پوشیم و اقبال به عبادت نمائیم و امید قبول داشته باشیم" (پژوهش، شماره ۱۳، ص ۳۱). تلاش پژوهش برای تحریک غیرت ایرانیان به خوبی نوعی شیزوفرنی عمیق فرهنگ ایرانی را به نمایش می‌گذارد که از یک سو محصول احساس ذاتی ناشی از فرهنگ غنی و امپراتوری با شکوه گذشته و از طرف دیگر احساس خرد گیری ناشی از زیردستی و حتی فقادان امنیت ناشی از شکست‌های خفت آور و سلطه بیگانگان است (فلور، ۱۳۷۹، ص ۱۰).

اما علاوه بر همه تلاش‌های پژوهش برای تحریک "غیرت" ایرانیان جامعه عقب مانده، فضای خفقان و ظلم و ستم رجال سیاسی، بسیاری از تجار ایرانی را وادار کرده بود در واکنش به ناکارآمدی و جور روز افزوون دولت، خود را تحت تابعیت روس‌ها قرار دهنده. در حالی که از نظر پژوهش "ذلت و حقارتی در عالم فوق ترک تابعیت نیست. خوب است آنان که ترک تابعیت می‌کنند اسم ایرانی را از روی خویش بردارند که بسیار بی غیرتی و بی حمیتی است که فردی از افراد ملت شش هزار ساله که همیشه دیگران زیر لوای ایشان آرمیله اند پناه به دیگران برد و لو دولت او ظالم و ستم پیشه باشند..." (پژوهش، شماره ۱۹، ص ۱۶).

اگر چه تلقی پژوهش از مفهوم "غیرت" تا حدودی نمایانگر وطن دوستی و شاید حتی ملی گرایی است. اما در برخی از مطالب پژوهش که این مفهوم در آن مورد استفاده قرار گرفته، تلقی از "غیرت" فراتر از وطن دوستی است. مقایسه‌ای که پژوهش میان "کاشان" و "بوداپست" انجام می‌دهد به خوبی بیانگر این مسئله است. سفر کاشانی به اروپا برای بررسی آرا و نظرات همراهان مظفرالدین شاه در مورد آینده و ترقی ایران فرصتی را برای وی فراهم

ساخت تا اروپا را نیز بگردد. گزارش‌های هفتگی وی از اروپا همه نشانگ حیرت وی از سطح پیشرفت این کشورها است. بر این اساس مقایسه میان ایران و اروپا، اندیشه اش را بیشتر به چالش می‌کشد. قیاسی که وی میان "کاشان" و "بوداپست" به تصویر می‌کشد به خوبی این تنافض را نشان می‌دهد. وی که به بوداپست سفر کرده بود و از پیشرفت‌های این شهر مات مانده بود، تخیل را وارد وادی قلم می‌کند و با وجه اشتراک قرار دادن "هندوانه" به عنوان محصولی که هم در کاشان می‌روید و هم در بوداپست "یقین" می‌کند که در کاشان هست. در همین "بحر خیال" بود که "جوان رعنایی" به نام "اردبیهشت" که "فرشته" "موکل تمدن و آبادی و از دیاد ثروت و مکنت" است بر وی ظاهر می‌شود و به او توضیح می‌دهد که این شهر بوداپست است و نه کاشان و این مناظر پیشرفت‌هه از پول هندوانه هایی که در این شهر روییده، ساخته شده است. او از یکی از وزرای ایرانی که با او در اروپا دیدار داشته نقل قول می‌کند که "...آهن‌های کهنه این کارخانه از روی انتظام کار نخواهد کرد. لکن به آنچه گویند که باید الات و ادوات جدید تدارک کرد و این آهن‌کهنه را محظوظ تا کارها نظام و امورات قوام گیرد معتقد نیستم، زیرا هوا مرطوبی است و همان آهن‌های جدید صیقلی که چون آینه روشن است در انداک وقتی در این هوا مرطوبی زنگبار گیرد... در این صورت باید رفع مرطوبی و دفع میکروب آن نمود" (پژوهش، شماره ۱۶، صص ۲ و ۳).

مفهوم غیرت در اندیشه پژوهش مفهومی بغرنج و پیچیده است. گاهی به تعبیر خود پژوهش می‌توان از آن به "حب وطن" رسید و گاهی نگاه سلبی و ضد بیگانه نویسنده‌گان آن را به مفهوم "ملی گرایی" نزدیک می‌کند و گاهی مترادف مفهوم "همت" می‌شود. اما نکته حائز اهمیت اینکه همه اینها تقریباً در ایران آن زمان مفقود بود. به عنوان مثال وطن دوستی در میان رجال قاجاری جایگاهی نداشت. بنیان فرهنگ سیاسی ایران دوره قاجار بر فرهنگی عشیره‌ای استوار بود که مهم‌ترین ویژگی‌های آن "خویشاوندگرایی"، "روحیه جنگاوری" و "ستیزه‌جویی" و "بقاء و بسط عشیره از طریق تهاجم و غارت" است. در فرهنگ عشیره‌ای تلقی از سیاست مبتنی بر "зор"، "غارت"، "سرکوب" و "بی‌اعتمادی" است و تلقی از کشور به عنوان "مجموعه‌ای از عشایر که با یکدیگر برای کسب قدرت امنیت و شرورت رقابت می‌کنند" (سریع القلم، ۱۳۸۶، صص ۵۷ و ۷۲). به راستی در چنین فضایی که در آن انگیزه‌های فردی و گروهی بر انگیزه‌های ملی رجحان دارد از چه کسی می‌توان انتظار "حب وطن" داشت؟

## -کوشش، جد، و جهد

از جمله مهم‌ترین مفاهیم دیگر که پژوهش بسیار بر روی آن تاکید می‌کند، کوشش، جد و جهد است. در نگاه پژوهش آنچه باعث عقب ماندگی ما از اروپائیان شد "کاهله" و "تبلي"

است. زیرا خداوند "وجود شرقی و غربی به یک آب و گل سرشنته" و "اگر مزیت انسان به عقل و دانش است همه را بهره مند فرموده است". "له شرقی را به چشم حقارت نظر فرموده و نه غربی را به مرحمت نگریسته است" با این مقدمه است که پژوهش در تمایز میان شرقی و غربی به خلاصه مفهومی مهم در میان شرقی‌ها اشاره می‌کند. روزنامه بار دیگر به سراغ بوئرها می‌رود:

"ثمره کوشش است که قوم ترانسول را که جمعیت تمام آنها از زن و مرد و بچه و بزرگ به قدر جنود بریتانیه عظمی که برای آفریقای جنوبی نامزد کرده است نشود، مدت دو ماه جلو محاربه با دولتی مثل دولت انگلیس که خود را مالک رقاب شرق و غرب داند بایستد و گویی سبقت از رقیب برپایند... تنبیه و جهالت است که مملکت چین را که دارای چهار صد و پنجاه نقوص جمعیت است چون گویی در جلو چوگان دول اندازد..." (پژوهش، شماره ۱۳، ص ۲۱-۲۲).

البته همان گونه که در متن بالا مشاهده شد، نویسنده مفهوم تنبیه را در کتاب مفهوم جهل به کار برد و این دو را از جمله دلایل انحطاط مشرق زمین دانسته است. اما اهمیت تلاش و کوشش تنها در زمان روشنفکران آن دوره به چشم نمی‌خورد بلکه حتی شاهزاده ای چون موقق الدوله خوانسار حاکم کاشان نیز به آن پی برد بود. وی که از همراهان مظفرالدین در سفر وی به اروپا بود، در دیدار با کاشانی بیان می‌دارد که از سفر به اروپا به این نتیجه رسیده که "کارها تمام به جد و جهد پیش می‌رود، چنانکه پیغمبر نبی فرموده است" (پژوهش، شماره ۱۱، ص ۳). به طور کلی آموزه‌های اسلامی تاکید بسیار بر تلاش و جدیت در کارها می‌کند. آن چنان که مفاهیم چون "سعی" و "جهد" به کرات در قرآن مورد تاکید قرار گرفته‌اند. احادیث و روایات به جا مانده از ائمه اطهار مسلمانان را بسیار تشویق به فعالیت و کوشش در راه تامین نیازهای فردی و جمعی می‌کنند تاحدی که بر اساس این آموزه‌ها هر جد و جهادی که فرد معتقد به مبانی دینی برای تامین خود، خانواده و یا جامعه اش می‌کند نوعی عبادت محسوب می‌شود (ولوی، ۱۳۸۱، صص ۲۶-۲۷ و ۱۲۳).

نبود تلاش و کوشش در میان ایرانیان در مطلبی که پس از سفر کاشانی به اروپا، در بیان شهرت هریک از شهرهای اروپا نوشته شده است، به ایرانیان گوشزد می‌شود: "هر مسافر به اروپا باید: تصریح در برلین و تعیش در پاریس و تجارت در لندن و سیاحت در وین و علم اخلاق در جنوه پایتخت اسپوژیره و تنبیه و کاهله‌ی در کشور ایران نماید" (پژوهش، شماره ۱۵، ص ۱۰). با تاکید پژوهش بر مفاهیم تلاش و کوشش، مناسب و منطقی است. زیرا هر طرحی برای توسعه جامعه خواه ناخواه نیازمند تلاش بیشتر آن جامعه است. نکته قابل توجه اینکه "این تلاش صورت نمی‌گیرد مگر این که گروه‌های ذی نفع در طرح، سودمندی آن را باور کنند و البته این از مهمترین روش‌های ایجاد انگلیزه در جامعه برای اجرای طرح‌های توسعه در کل

جامعه است" (یونسکو، ۱۳۷۸، ص ۱۳۲). شاخصی مهم که در آن دوره تاریخ ایران، کالایی نایاب بود.

### ۳-علم و دانایی و دوری از نادانی و جهالت

مفاهیم علم، دانایی، نادانی و جهالت بخش زیادی از مطالب پرورش را به خود اختصاص داده است. چرا که به اعتقاد پرورش "صلاح هر قوم از اثر وضع امور تربیت ایشان و فساد هر طایفه از عدم قابلیت و کفایت آنان است" (پرورش، شماره ۱۷، ص ۷). تأکید بر این مفاهیم در دوره‌ای از تاریخ ایران روی می‌دهد که اکثریت قریب به اتفاق جامعه در بی‌سوادی به سر می‌برند. اما پرورش که از مصر سرزمینی نزدیک به اروپا به مسائل و مشکلات ترقی ایران می‌نگرد و دغدغه پیشرفت ایران را در سر دارد با مقایسه میان ایران و اروپا، در پی تشویق نخبگان ایرانی در ایجاد شرایط لازم برای علم آموزی است. از نگاه پرورش اروپائیان "چون دارای علم شدنک بر ما که از آن بهره نداریم برتری دارند" (پرورش، شماره ۲۴، ص ۱۲). از نظر پرورش ایرانیانی که به ساخت مدارس در این کشور کمک می‌کنند، مردمی با غیرت، همت و حمیت هستند.

نکته‌ای که روزنامه پرورش به آن توجه ندارد این است که گسترش نظام آموزشی در غرب خود معلومی است که عوامل گوناگون موجب شکل گرفتن آن شدند. عواملی که در جامعه ایرانی هرگز شکل نگرفت، تا شرایط ایجاد آن معلوم ها هم فراهم شود. انقلاب های دموکراتیک، استقرار دولت ملی، جامعه صنعتی جدید که در آن "کار" به محوری اساسی تبدیل شد، منطق تقسیم کار و تخصصی شدن فزاینده کارها، ایجاد می‌کرد که نظام آموزشی همگانی و رایگان در کشورهای صنعتی شکل بگیرد (فکوهی، ۱۳۷۹، صص ۱۰۸ و ۱۰۹). پرورش، اگر چه در چند مقاله متفاوت به وزنه علماء در باب سیاست و ترقی ایران و "اصلاح عام" اشاره می‌کند اما این مسئله سبب نشد در جهت تشویق و ترغیب ساخت مدارس جدید به نقد این ناصحین و "اریاب پند" نپردازد. در واقع پرورش با نقد روحانیون به انتقاد از شیوه آموزش سنتی می‌پردازد:

"آنچه تاریخ به ما حکایت می‌کند می‌بینم تعمق و تفرس و استعداد طبیعی این ملت خیلی است متهی هوش ایشان در غیر استعمال شده که به درد امروز نمی‌خورد.... چنین اشخاصی اگر در مدرسه بخوانند و در خط پلوتیک کار کنند مسلم است پانصد مسئله مهمه سیاسی خواهند دانست و اگر وزیر امور خارجه شوند به قدر دلکاسه تعمق و تصور خواهند داشت..." (پرورش، شماره ۲۲، صص ۹-۱۰).

بر این اساس از نگاه پرورش این درست نیست که "بگوئیم نصایح در ما اثر نمی‌کند ... وضع اسف بار امروز جامعه ایران نتیجه مواعظ است... در کدام کتابخانه ملوک یک کتاب دیده می‌شود که در خصوص سیاسی چیزی نگاشته باشد ولی کتب ها در طهارت نگاشته اند و کتابخانه ها برای آداب غسل حنابت به کتاب انباشته اند ... و دو کلمه تفسیر بر (حب الوطن من الایمان) ننوشته اند (هر که را شیخش چنین گمراه بود کی مریادش را به جنت راه بود)". نکته ای که پرورش به زبان خود سعی دارد بر آن تاکید کند همان کاربردی کردن علوم است. جالب آنکه تقریبا در همین زمان مواد آموزشی در ژاپن به گونه‌ای منظم وارد اجتماع شد و ژاپنی ها به تربیت متخصص، کاربردگرایی و اهمیت دادن به توانایی افراد توجه بسیار کردند (سریع القلم، ۱۳۸۱، ص ۴۹).

از مطالب فوق علاقه شدید پرورش به ایجاد مدارس جدید به خوبی مشهود است. پرورش حتی پای خود را از این هم فراتر می‌نمهد و در فضای جامعه قاجاری که هنوز مردان فرست آموزش به شیوه جدید را نداشتند خواستار آموزش دختران می‌شود. چنانکه در مقاله ای که از سوی یک زرتشتی به دفتر نشریه رسیده، آمده: "یکی از اسباب عمله و جهات محققه ترقی و پیشرفت فرس قدمی شناخت حقوق و پاس احترام جنس نسوان بوده... در کدام آیه از آیات قرآن که پیش مسلمین شریف و مقامات است مذکور افتاده که باید جانب نسوان فرو گذاشت و تربیت ایشان را منظور نداشت..." (پرورش، شماره ۲۸، صص ۴ و ۵). البته گزارش های مربوط به نظام آموزشی در ایران باستان حاکی از آن است که تعلیم و تربیت در ایران قدیم تنها در میان اشراف و بزرگان دربار معمول بوده است. اما نکته اساسی اینکه طرز تعلیم و تربیتی که از زمان مادها در دربار ایران رواج داشته در نوع خود بی نظیر بوده، بطوری که توجه یونانیان را به خود جلب کرده بود و از زمان هرودت به بعد آنان تعلیم و تربیت را از ایرانیان فراگرفتند (ایرانی، بی‌نا، صص ۴۶ و ۴۷).

گسترش حضور زنان در عرصه آموزشی نیز، همچون گسترش نظام آموزشی در غرب که بر اساس برخی پشتونه های علمی صورت گرفت به همین ترتیب بوده است. "صنعتی شدن" به ویژه در آغاز خود دلیل نیاز شدیدی که به جذب نیروی کار و در همان حال انباشت شدید سرمایه داشت به سرعت زنان (و در کنار آنان کودکان) که بنا بر باور عمومی قادرت فیزیکی کمتری داشتند و بنابراین مزد کمتری به آنها پرداخت می‌شد را درون خود جذب کرد... در طول این سال ها به همان میزان که مشارکت زنان در عرصه اجتماعی افزایش می‌یافت نظام آموزشی نیز آنها را بیشتر در خود جای می‌داد و نوعی هماهنگی هرچند نسبی میان بازار کار و نظام آموزشی برقرار می‌شد" (فکوهی، ۱۳۷۹، ص ۱۰۹). بنابراین با توجه به اینکه در این دوره صنعتی شدن و نیاز به نیروی کار بیشتر و ارزان تر در ایران روی نداد نمی‌توان انتظار حضور

زنان در نظام آموزشی را نیز داشت. فراتر از این، تحت تاثیر ملاحظات نظامی بود که گامهای اولیه برای مدرن سازی تعلیم و تربیت در ایران برداشته شد و در سال ۱۸۵۱، مدرسه دارالفنون در ایران تأسیس شد (لمبتون، ۱۳۷۵، ص ۲۶۸).

اما کاشانی می‌دانست که گسترش آموزش و پرورش و به دنبال آن، ترقی و پیشرفت ایران نیازمند زمان بسیار است، به همین دلیل به دنبال راه چاره می‌گشت. کاشانی برای توضیح راه حلی که در ذهن دارد کشورهای قدرتمند آن دوره را به دو دسته تقسیم می‌کند. گروه اول کشورهایی مانند ژاپن و روسیه که هر چه دارند از تعداد محدودی نخبه است. پرورش در گروه دوم "ملل اروپایی" را قرار می‌دهد که " بواسطه کثیر تمدن همه راعی شده و گوسفند به عبارت واضح نادان در آنها پیدا نمی‌شود..." از همین روست که از نظر پرورش حداقل در کوتاه مدت ظهور "تمدن در ایران به واسطه چند کله است که مملو از عقل و وطن پرستی باشد. مثل کله هایی که در روس و ژاپن پیدا شد" (پرورش، شماره ۲۶، ص ۸). این عبارات نشان می‌دهد که نگاه پرورش به مسئله پیشرفت نخبه محور است. تاکید این چنین پرورش بر موضوع علم و آموزش کاملاً قابل دفاع است. آموزش از جایگاهی مهم در جامعه انسانی برخوردار است. به گونه‌ای که اینکلر و اسمیت میان سه متغیر وسائل جمعی، حرفه صنعتی و کارخانه و در نهایت آموزش، مورد اخیر را قوی ترین متغیر می‌دانند که با نزد سه به یک به تجربه کارخانه ای می‌چرخد (سیف زاده، ۱۳۶۸، ۱۲۰)... اما مشکل اینجاست که در جامعه ای که در آن فرهنگ استبدادی ریشه ای دیرینه دارد، چگونه می‌شد به علم و روش علمی و تفکر علمی بها داد؟

#### ۴- اخلاق

این مفهوم از آن جهت در اندیشه پرورش اهمیت دارد که از دیدگاه این نظریه "عمله پریشانی و خرابی هر مملکت فساد اخلاقی ابنای آن است". پرورش اگرچه برعلم بسیار تاکید دارد اما پیشوانه "علم" را "اخلاق" می‌داند. از نظر پرورش "علم بی اخلاق و دین بی اخلاق موجب خرابی عالم است" و بر همین اساس است که توصیه می‌کند که اخلاق افراد از کودکی باید زیر نظر مادران با تربیت باشد. اما بلافضله ذکر می‌کند که چون در ایران زنان آموزش نمی‌بینند، باید تربیت کودکان را به مکتب داران سپرد" تا برحسب استعداد و درجه اخلاق ایشان "آن را تربیت کنند. به طور کلی وجه اجتماعی اخلاق از اهمیت زیادی در توسعه یک کشور برخوردار است. به گونه‌ای که برخی به آن به عنوان عامل اصلی پیشرفت و ترقی می‌نگرند و معتقدند "عله العلل اینکه ما ایرانیان با آن گذشته تاریخی نتوانسته ایم شانه به شانه و هم رکاب ملت های نو خاسته جلو برویم... معایب و نقاوص اخلاقی" است

(جمالزاده، ۱۳۴۵، ص ۱۱). از نظر پژوهش "ساخت مریضخانه" برای حیوانات در اروپا "اثر حسن اخلاق است". در حالی که ما در ایران "برای برادران خود حکیم کامل و طبیب حاذق نداریم...". پژوهش حتی افزایش مکنت و ثروت ایشان را نیز اثر حسن اخلاق می داند. البته از نظر پژوهش تاثیر اخلاق به طور غیر مستقیم و از راه ایجاد "اتحاد" بوده است. به عبارت دیگر توجه به اخلاقیات باعث شده "تا اهالی مغرب زمین" متحد شوند و همه دستاوردهایی که در بالا ذکر شد نتیجه آن اتحاد است (پژوهش، شماره ۱۷، صص ۹-۸). در واقع هرچه وحدت اخلاقی فراگیرتر و ژرفتر باشد جامعه محکم تر و قابل زیست تر خواهد بود. اما در نظامی که با تضادهای آشتی ناپذیر همراه است، بین نیاز به اخلاق انسانی و منافع متضاد افراد ناسازگاری عمیق وجود دارد. در جامعه عادلانه جدا از قابلیت‌های فردی می توان اخلاق عامی به وجود آورد که بر اساس آن وحدت انسانی ملموس و ممکن شود (صادقی، ۱۳۷۱، صص ۶۶-۶۵).

پژوهش یادآور می شود که اگر از چهل سال پیش هنگام آموزش روسای کشور "در اخلاق ایشان مراقبت و دقت مرعی بود حلا وطن عزیز ما چرا به این درجه خراب و رعیت دچار فقر و فلاکت و نظام لشکر پریشان و خزینه سلطان تهی می شد". و بلافاصله پس از این سطور است که به محتویات درسی "اطفال" ایراد وارد می کند:

"ای دانایان مکتب داران... کدام قاعده قانون و نظم [و] ترتیب در مکتب شما مجرما می گردد. از غزلیات حافظ و سعدی که همه از می و معشوق است چه اخلاق خیزد و از مطالب گلستان... چه نتیجه حاصل شود... (پژوهش، شماره ۱۸، ص ۱۴)".

البته اهمیت اخلاق تنها در شکل و محتوی آموزشی نیست، پژوهش ضمن اینکه یکی از مهم ترین تفاوت های ما و اروپائیان را در فاصله علم و عمل می داند. از جمله دلایل این فاصله را "فساد اخلاق دانسته" که پشت در پشت به ما رسیده" و در کوتاه مدت نیز امیدی به بهبود این وضع نیست. اما نکته ای که بسیار حائز اهمیت و البته عجیب است اینکه پژوهش از وجود "فساد اخلاق" در کشورهای عقب مانده به لزوم حضور استعمار در این کشورها می رسد. کاشانی می نویسد این عقیده ای است که وی "بعد از گردش در اروپا" به آن رسیده است:

"فرض مصری می نالد که انگلیس ظالم است و به عنوان اصلاح و رجوع داخل مملکت ما شد. این چه جور عدالت است و ظاهرا حق محق است ولی از روی حقیقت حق شکایت ندارد زیرا فساد اخلاق صاحبخانه را چنان مغشوش کرده که نمی تواند از عهده اداره دار خویش براید. خانه که صلاحیت آن را دارد که چون قصر طاقدیس باشکوه و چون فضای بخشت فرح بخش باشد کجا به عدل حضرت احادیث درست است که سرتا پا خراب و ویران و مسکین غول بیابان باشد... (پژوهش، شماره ۲۴، ص ۱۴)"

البته این مطلب با مطالب بسیار دیگر که در ضدیت با بیگانگان و استعمارگران در این نشريه به چاپ رسید، دارای تناقض است. این استدلال از جمله توجیه هایی استعمارگران برای حضور در کشورهای دیگر است. اگرچه همانطور که از متن بالا پیداست آنچه پرورش را به سمت توجیه حضور بیگانگان در کشورهای عقب مانده می کشاند، تاکید بر اهمیت نظام و دگرگونی سیاسی است که رجال سیاسی کشورهای عقب مانده از ایجاد آن عاجزند. در واقع اولویت ترقی و پیشرفت است که به ناگهان پرورش را به مدافعان حضور بیگانگان در کشورهای عقب مانده تبدیل می کند.

##### ۵- اتحاد

از دیگر مفاهیمی که در اندیشه پرورش جایگاهی ویژه دارد "اتحاد"، "اتفاق" و دوری از "نفاق" و "اغراض" و "منافع شخصی" است. البته بیشتر تاکید پرورش بر اتحاد معطوف به نخبگان جامعه است: "...اگر امروز ده نفر از رجال متمول نمره اول و پنج نفر از علمای صاحب نفوذ با هم اتفاق کنند و اغراض شخصی به کنار نهند و محض ترقی دولت و تمدن ملت کار کنند، شک نیست در همین دوره نخست تمام عیوبات اصلاح شود. زیرا اینها خودشان **أَبُ الْأَغْرِاضِ وَأَمُّ الْأَمْرَاضِ هُسْنَتِنَد**" (پرورش، شماره ۲۲، ص ۹).

تاکید پرورش بر اتحاد مسئله‌ای اساسی است. رقابت رجال سیاسی قاجار، گاه چنان بی‌قاعده بود که به زیان منافع ملی تمام می‌شد. یعنی آنها حاضر نبودند، حتی در آنچه منافع ملی اقتضا می‌کرد، با هم همکاری نمایند (توحیدی، ۱۳۸۸، ۹). آنچه که پرورش از ایرانی انتظار دارد در واقع ناشی از قیاسی است که بین آنان و نخبگان ملل متmodern انجام می‌دهد. به عنوان مثال کاشانی در سفر خود به اروپا با یک آمریکایی که زمانی به عنوان مستشار در ژاپن خدمت می‌کرد، آشنا می‌شود و از زبان وی می‌نویسد: "در هیئت وزرا [ژاپن] اغراض شخصی مفقود و هم خیالشان مصروف براین بود که ملت ترقی کنند". بعلاوه آنکه "میانه هیئت وزرا اتحاد و اتفاق غریبی بود و هیچ کاری را بدون مشورت دیگری صورت نمی‌دادند" (پرورش، شماره ۲۶، ص ۵). براین اساس قیاس میان دولت‌های متmodern و ایران، پرورش را به این نتیجه می‌رساند که "امروز بزرگ ترین عیوبات کار ما نفاق است. به این معنی که خودمان را راضی نمی‌کنیم که در مسئله با یکدیگر اتفاق نماییم و این همه خرابی‌ها به واسطه همین فقره است که افراد ایرانی لذت اتحاد را نچشیده و نمی‌دانند چه طعم شیرینی دارد و اروپا ویها [اروپایی‌ها] امروز مذاقشان از اتحاد شیرین شده است..." و به دنبال این مطلب است که برخی نتایج اتحاد را بر می‌شمارد که البته جالب هم هست:

"...این است که هر روز در امورات مهمه اجتماع کرده شرکت‌های بزرگ تاسیس می‌کنند... اطفالشان مفت به مکتب می‌روند. مرضیان مفت معانیه می‌شود. به فقر اشان اعانه می‌شود و خودشان طرف رجوع قرار می‌گردند..." (پژوهش، شماره ۲۳، صص ۱۴ و ۱۳).

اما در مقابل آنچه از دیدگاه پژوهش در اروپا می‌گذرد، گزارش خبرنگاران پژوهش از ایران اوضاعی متفاوت را نشان می‌دهد. به عنوان مثال خبرنگاری از بوشهر گزارش می‌دهد که "هل بوشهر حالیه سه [دسته] شده... و هر فرقه به یک طایفه تعلق دارند. یک فرقه متنسبین به علمایند... فرقه دوم بسته به قونصلخانه های دول متحاربه است و غالباً به قونصلخانه انگلیس بسته اند... فرقه ثالث خود را به گمرگ خانه بسته اند. مخصوصاً از این به بعد که گمرک دست فرنگی است..." (پژوهش، شماره ۹، ص ۱۱). آنچه در این گزارش پژوهش آمده تنها یکی از مصادیق تفرقه و نفاق در میان ایرانیان است. آنگونه که از گزارش های سیاحان اروپایی که در سده نوزدهم به ایران آمده اند، استنباط می‌شود، سیزهای علنی میان مسلمانان و غیر مسلمانان، سنتی‌ها و شیعیان، قبایل و روستائیان و اختلاف های زبانی است (آبراهامیان، ۱۳۷۷، ص ۳۵). در مقابل این دسته بندهای پژوهش "همت گروهی" برای "خیر عمومی" را تشویق می‌کند. چنانکه به دنبال تاسیس یک مدرسه در کاشان به دست گروهی از رجال و نخبگان می‌نویسد:

"اگر اتحاد باشد از این گونه اعمال خیریه زود صورت خارجی به هم می‌رساند"، اما بلاfaciale اضافه می‌کند: "...ما در یک مملکت بی‌نظمی واقع شده ایم که حد و حصر ندارد... یک یک منافع شخصی را ملاحظه می‌کنند و در بند صرفه نوع و رعایت حال آنها نیستند" (پژوهش، شماره ۲۰، ص ۱۳). این مسئله بیش از هر چیز ناشی از بسترهای استبدادی جامعه ایران دوره قاجار است. استبدادی که عامل کج روی در "شخصیت ملی" ایرانیان شده بود... بخصوص آن زمان که شاه برای دوام سلطنت خود از سیاست "ترفقه بینداز و حکومت کن" سود می‌جست (آبراهامیان، ۱۳۷۶، صص ۴۶ و ۵۵).

## نتیجه

در این مقاله نویسنده‌گان در پی آن بودند مولفه‌های پیشرفت و ترقی را از دیدگاه روزنامه پژوهش بررسی کنند. از دیدگاه این روزنامه، مفاهیم انسانی و فرهنگی توسعه عناصر و مولفه‌های اصلی ترقی و پیشرفت هستند. تاکید بر مفاهیمی چون "غیرت"، "کوشش" و "جهد" "علم" و "آموزش"، "اخلاق" و "اتحاد" به خوبی بیانگر این مسئله است. جالب تر آنکه آنچه پژوهش اشاره و تاکید دارد، آن بخش از مولفه‌های ترقی و پیشرفت است که اصول ثابت و اساسی توسعه محسوب می‌شوند. یعنی عواملی که در همه زمان‌ها و مکان‌ها، شروط

لازم پیشرفت و توسعه هستند. مقایسه میان ایران و غرب به خوبی پرورش را متوجه خلاصه‌های موجود برای پیشرفت ایران کرده بود. اگرچه فهم و درک پرورش از این مفاهیم و چگونگی ایجاد و گسترش آن به میزان درک فضای امروزی جامعه روشنفکری ایران نیست. به علاوه پی ریزی این عناصر و مولفه‌های اساسی، نیازمند بسترهایی است که به نظر می‌رسد پرورش گاه از درک موانع پیش رو آن عاجز بوده است.

قياس‌های این روزنامه میان ایران و غرب گاهی بسیار ساده انگارانه است و نشان می‌داد پرورش فضای متفاوت فرهنگی و بسترهایی که به صعود غرب یاری رسانده را درک نمی‌کرد. با همه اینها پرورش تا حد بسیار به طور تجربی جامعه ایران را می‌شناخت و قادر به درک عمق عقب ماندگی‌های فرهنگی جامعه بود. پرورش به خوبی می‌دانست که نمی‌توان در کوتاه مدت به مردم عامی چندان امیدوار بود. از این رو در موارد بسیار، نگاهی نخبه گرایانه داشت. پرورش امیدوار بود که اگر اصلاحات از راس هرم آغاز شود، شاید زودتر بتوان به نتیجه رسید و آن را به سمت قاعده هرم گسترش داد. دیدگاهی که در دوره پیش از مشروطه بارها از سوی روشنفکران به آزمایش گذاشته شد و نتیجه‌ای در بر نداشت. این گونه بود که سرانجام در انقلاب مشروطه، اصلاحات از پایین آزمایش شد.

## منابع و مأخذ:

### الف. فارسی:

۱. آبراهامیان، یرواند (۱۳۷۶) مقالاتی در جامعه شناسی سیاسی ایران، ترجمه: سهیلا ترابی، تهران: شیرازه.
۲. ——— (۱۳۷۷) ایران بین دو انقلاب، ترجمه: احمد گل محمدی و محمد ابراهیم فتاحی، تهران: نشر نی.
۳. اشرف، احمد (۱۳۵۹) موانع تاریخی رشد سرمایه داری در ایران، تهران: زمینه.
۴. ایرانی، دین شاه (بی‌تا) اخلاق در ایران باستان، ترجمه: پورداود، بمیث: انتشارات زرتشیان ایران.
۵. براون، ادوارد (۱۳۲۷) تاریخ مطبوعات و ادبیات ایران، (جلد دوم) ترجمه: محمد عباسی تهران: کانون معرفت.
۶. بروزین، مسعود (۱۳۷۱) شناسنامه مطبوعات ایران از ۱۲۱۵ تا ۱۳۵۷، تهران: انتشارات بهشت.
۷. توحیدی، محمد (۱۳۸۸) قهوه قجری، آسیب شناسی رقات‌های رجال سیاسی عصر قاجار، تهران: مرکز بازشناسی اسلام و ایران.
۸. جمالزاده، محمد علی (۱۳۴۵) خلقيات ما ايرانيان، تهران: مجله مسائل ايران و فروغی.
۹. چيلکوت، رونالد (۱۳۷۷) نظریه‌های سیاست مقایسه‌ای، ترجمه: وحید بزرگی و علیرضا طیب، تهران: موسسه خدمات فرهنگ رسا.
۱۰. رابینو، م. ل. (۱۳۸۰)، روزنامه‌های ایران از آغاز تا ۱۳۲۹ ه.ق. ۱۲۸۹ ه.ش، ترجمه: جعفر خمامی زاده، تهران: اطلاعات، چاپ دوم.
۱۱. رواسانی، شاپور (بی‌تا)، دولت و حکومت در ایران (در دوره تسلط استعمار سرمایه داری)، بی‌جا: نشر شمع.
۱۲. سریع القلم، محمود (۱۳۸۶)، فرهنگ سیاسی ایران، تهران: پژوهشکده مطالعات فرهنگی و اجتماعی.
۱۳. ——— (۱۳۸۱)، عقلانیت و آینده یافنگی ایران، تهران: مرکز پژوهش‌های علمی و مطالعات استراتژیک خاورمیانه (چاپ دوم).

- ۱۴.—————(۱۳۷۶)، عقل و توسعه یافتنگی، تهران: شرکت انتشارات علمی و فرهنگی(چاپ دوم).
۱۵. سیف زاده، سید حسین(۱۳۶۸)، نویازی و دگرگونی سیاسی، تهران: نشر سفیر.
۱۶. صادقی، محمد رضا(۱۳۷۱)، پایه های اجتماعی اخلاق، تهران: نشر اشاره.
۱۷. صدر، هاشمی محمد(۱۳۲۸)، تاریخ جراید و مجلات ایران.(جلد دوم) بی جا: بی نا.
۱۸. فکوهی، ناصر(۱۳۷۹)، از فرهنگ تا توسعه، تهران: انتشارات فردوسی.
۱۹. فوران جان (۱۳۷۷)، مقاومت شکننده تاریخ تحولات اجتماعی ایران از صفویه تا سال های پس از انقلاب اسلامی، ترجمه: احمد تدین، تهران: رسا.
۲۰. فولو، گراهام (۱۳۷۹)، قبله عالم: ژئوپلیتیک ایران، ترجمه: عباس مخبر، تهران: نشر مرکز.
۲۱. کرمانی، نظام الاسلام(۱۳۸۴)، تاریخ بیداری ایرانیان، تهران: امیرکبیر
۲۲. کسری، احمد (۱۳۸۵)، تاریخ مشروطه ایران، تهران: انتشارات نگاه.
۲۳. کولاچی، الهه و محمد حسین حافظیان، ۱۳۸۵، نقش زنان در توسعه کشورهای اسلامی، تهران: دانشگاه تهران.
۲۴. کهن، گوئل (۱۳۶۰)، تاریخ سانسور در مطبوعات ایران.(جلداول)، تهران: آگاه.
۲۵. لارسون، توماس و اسکیدمور، دیوید(۱۳۷۶)، اقتصاد سیاسی بین الملل: تلاش برای کسب قدرت و ثروت، ترجمه: احمد ساعی و مهدی تقی، تهران: قوسن.
۲۶. لمبتوون، آ.ک.س(۱۳۷۵)، ایران عصر قاجار، ترجمه سیمین فصیحی، تهران: انتشارات جاودان خرد.
۲۷. محیط مافی، هاشم (۱۳۶۳)، مقدمات مشروطیت، به کوشش: مجید تفرشی و جواد جان فدا، تهران: انتشارات فردوسی.
۲۸. نشأت، صادق(۱۴۴۴)، تاریخ سیاسی خلیج فارس، تهران: شرکت نسی کانون کتاب.
۲۹. نقیب زاده، احمد(۱۳۸۴)، تاریخ دیپلماسی و تاریخ روابط بین الملل از پیمان وستفالی تا امروز، تهران: نشر قومی(چاپ سوم).
۳۰. نوشین، علی اکبر(۱۳۷۲) نویازی در حکومت جهان سوم، تهران: چاپخشن.
۳۱. وادلا، ر (۲۵۳۶) خلیج فارس در عصر استعمار، ترجمه شفیع جوادی، تهران: سحاب کتاب.
۳۲. ولوی، علیمحمد(۱۳۸۱) فرهنگ کار در اسلام، پژوهشی در قرآن و سیره مقصومان(ع)، تهران: امیرکبیر.
۳۳. یونسکو (۱۳۷۸) بعد فرهنگ توسعه: به سوی رهیافتی عملی، ترجمه صلاح الدین محلاتی، تهران: مرکز چاپ و انتشارات دانشگاه شهید بهشتی.

### ب. خارجی:

1. Algar, Hamid (1969) **Religion and State in Iran (1785-1906)**, University of California Press.
2. Chilcote, Ronald H. (1981) **Theories of Comparative Politics**, Boulder.
3. Weiner, Myron, Huntington, Samuel p. (1987) **Understanding Political Development: An Analytic Study**, Little Brown.

### از این نویسنده تاکنون مقالات زیر در همین مجله منتشر شده است:

«نظریه‌پردازی، مفاهیم و فرضیات در علوم سیاسی»، سال ۷۲، شماره ۳۰؛ «تفکر نوین شوروی و روابط شرق و غرب (ترجمه)»، سال ۶۹، شماره ۲۵؛ «کشورهای آسیای مرکزی و سازمان همکاری‌های اقتصادی»، سال ۷۳، شماره ۳۳؛ «رونده نوگرایی اسلامی در آسیای مرکزی»، سال ۷۷، شماره ۴۱؛ «تحول از نظریه چرخه‌های طولانی در سیاست‌های جهانی»، سال ۷۷، شماره ۴۱؛ «تحول در نظریه‌های همکرایی»، سال ۸۰، شماره ۵۴؛ «یهودیان روسیه»، سال ۸۰، شماره ۵۴؛ «توسعه روابط روسیه و اسرائیل با تأکید بر جمهوری اسلامی ایران»، سال ۸۱، شماره ۵۷؛ «زنان در عرصه عمومی، مطالعه موردی جمهوری اسلامی ایران»، سال ۸۲، شماره ۵۱؛ «زمینه‌های بنادگرایی اسلامی در آسیای مرکزی»، سال ۸۴، شماره ۵۷؛ «گزارش نشست بانک جهانی در قاهره (زنان در اقتصاد)» سال ۸۴ شماره ۶۹؛ «نقش زنان در ترویج فرهنگ صلح در جهان»، سال ۸۵، شماره

۷۳ «عوامل و انگیزه‌های قاچاق انسان (با تأکید بر آسیای مرکزی)»، دوره ۳۷، شماره ۴، زمستان ۸۶ «سیاست خارجی ژاپن در آسیای مرکزی»، دوره ۳۸، شماره ۲، تابستان ۸۷ «ازمینه‌های سقوط اولین رئیس جمهور (ابوالحسن بنی صدر)»، دوره ۳۹، شماره ۱، بهار ۸۸ «بحران هویت روشنگری در روسیه و جریان اسلام‌گرایی»، دوره ۳۹، شماره ۴، زمستان ۸۹ «عمل‌گرایی پوتین و تغییر در رویکردهای سیاست خارجی روسیه»، دوره ۴۰، شماره ۲، تابستان ۸۹؛ «پیامد‌های امنیتی سازمان شانگهای در آسیای مرکزی»، دوره ۴۰، شماره ۴، زمستان ۸۹؛ «نقش تحولات اقتصادی و اجتماعی در سیاست خارجی جمهوری اسلامی ایران (۱۳۷۶-۱۳۶۸)»، دوره ۴۱، شماره ۲، تابستان ۹۰.